

gorenje

PALIČNI MEŠALNIK

ŠTAPNI MIKSER

ŠTAPNI MIKSER

ПАКА МИКСЕР

HAND BLENDER

MANUAL MIXER

PONORNÉ MIXÉRY

ТЫЧОВÉ MIXÉRY

KÉZI MIXER

РЪЧЕН МИКСЕР

RĘCZNY MIKSER

РУЧНИЙ МИКСЕР

MINIPIMER

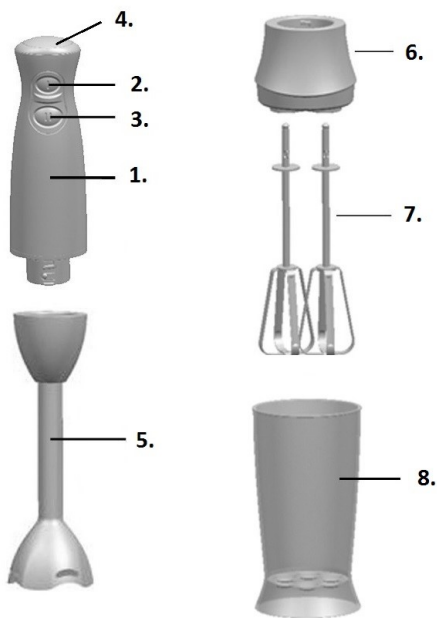
РУЧНОЙ МИКСЕР

HBX485QW



Navodilo za uporabo	SI
Upute za uporabu	BIH HR
Uputstva za upotrebu	BIH SRB MNE
Упатства за употреба	MK
Instructions for use	GB
Instrucțiuni de utilizare	RO
Návod k obsluze	CZ
Návod na obsluhu	SK
Használati útmutató	H
Инструкции за употреба	BG
Návod na obsluhu	PL
Інструкції з експлуатації	UA
Istruzioni d'uso	I
Руководство по эксплуатации	RUS

SL	Navodila za uporabo	3
HR	Upute za uporabu	6
SRB - MNE	Uputstvo za upotrebu	9
MK	Упатства за употреба	12
EN	Instruction manual	15
RO	Instrucțiuni de utilizare	18
CS	Návod k obsluze.....	21
SK	Návod na obsluhu	24
HU	Használati útmutató	27
BG	Инструкция за употреба	30
PL	Instrukcja obsługi.....	33
UA	Інструкції з експлуатації	36
IT	Istruzioni d'uso	39
РУС	Руководство пользования.....	42



- 1 – Pogonska enota
- 2 – Soft/Touch gumb za vklop in izklop
- 3 – Soft/Touch gumb za TURBO delovanje
- 4 – Gumb za nastavev hitrosti
- 5 – Mešalna noga iz nerjavnega jekla
- 6 – Nastavek za metlici
- 7 – Metlici
- 8 – Vrč

Kako uporabljati aparat

Vaš palični mešalnik je namenjen uporabi v gospodinjstvu in ni predviden za uporabo v lokalih. Uporabljajte ga za obdelavo količin hrane, ki so običajne za gospodinjstva. Skrbno jih shranite in jih po potrebi posredujte naslednjemu uporabniku. Pred prvo uporabo obrišite mešalnik in nastavke z vlažno krpo. Pred vklopom v omrežno vtičnico aparat najprej pravilno sestavite. Večje sestavine pred obdelavo narežite na 2 cm velike koščke. Vroče sestavine naj se, preden jih boste sekljali ali nalili v vrč, ohladijo (najvišja temperatura 80 ° C).

Pomembna varnostna opozorila

Da bi zmanjšali tveganje požara, električnega udara in/ali telesnih poškodb, je pri uporabi električnih aparatov potrebno upoštevati nekatera

osnovna varnostna navodila, med katerimi so tudi naslednja:

- **Pozorno preberite navodila, tudi če aparat že poznate.**
- Da preprečite morebiten električni udar, ne namakajte aparata, kabla ali vtičača v vodo ali drugo tekočino.
- Aparat očistite tako, da zunanji del ohišja obrišete z vlažno krpo.
- Ko aparata ne uporabljate, ko ga sestavljate in razstavljate ter pred čiščenjem vedno izključite aparat iz električnega omrežja. Pri tem nikoli ne vlečite za kabel.
- Če sta električni priključni kabel ali vtičač poškodovana, če je prišlo do napake pri delovanju aparata ali če je ta padel na tla oz. je drugače poškodovan, ne uporabljajte aparata. Celoten aparat vrnite najbližjemu pooblaščenemu serviserju, kjer ga bodo pregledali in po potrebi popravili električni ali mehanski del ter opravili potrebne nastavitve.
- Če za aparatom uporabljate nastavke ali pripomočke, ki jih ne prodaja ali priporoča proizvajalec aparata, lahko pride do požara, električnega udara ali telesne poškodbe.
- Ne prenapolnite aparata.
- Pazite, da električni priključni kabel ne bo visel čez rob mize ali druge delovne površine ter da ne bo v stiku z vročimi površinami.
- Ne dotikajte se vročih površin, uporabljajte ročice ter gumbce.
- Ne uporabljajte aparata v bližini vročih površin (npr. plinski ali električni kuhalnik ali vroča pečica); prav tako ne postavljajte posameznih delov aparata v bližino teh virov vročine.
- Pazite, da ne poškodujete kabla. Nikoli ne nosite aparata tako, da držite le za kabel in nikoli ne vlečite za kabel, ko želite izklopiti aparat iz električnega omrežja; to pravilno storite tako, da držite za vtičač.
- Če uporabljate podaljšek ali razdelilnik za električni kabel, se prepričajte, da ta ustreza zahtevam aparata.
- **Aparat je namenjen izključno uporabi v gospodinjstvu.**
- Ne poskušajte sami popraviti aparata. Odnosite ga v najbližji servisni center ali pooblaščenemu distributerju.
- **Previdno ravnajte z ostrimi rezili, še posebej med odstranjevanjem ali praznjenjem posode ter med čiščenjem.**
- Ne dotikajte se rezil paličnega mešalnika, še posebej takrat, ko je aparat priključen na električno omrežje. Rezila so zelo ostrá.

Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.
Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!